

No se devuelven los originales, aunque no se publiquen. Ni se entabla correspondencia acerca de los originales recibidos.

# HERALDO ALAVES

DIARIO DE MAYOR CIRCULACION EN LA CAPITAL Y EN LA PROVINCIA

Precios de suscripción  
España, 2 pesetas mensuales.  
América española, 30 pesetas al año.  
Extranjero, 80 Pts. año.

AÑO XXXI—Núm. 10.091

Red. y Adm.: Dato, 41.—Tél. aut.º 1226

Blanqueos concertados.—Apartado, 14

VITORIA, Sábado 22 de agosto de 1931

## Camino equivocado

El Gobierno ha ordenado la suspensión de los diarios de Bilbao, "La Gaceta del Norte", "Euzkadi", "La Tarde" y del semanario "Adelante"; los de San Sebastián "El Día", "Easo" y "La Constancia"; y los de Pamplona "El Pensamiento Navarro" y "Diario de Navarra".

También ha dispuesto el Gobierno que les sean retiradas las temporalidades al Cardenal Segura y a nuestro Prelado.

Creemos sinceramente que estas medidas ministeriales son equivocadas.

Los lectores sienten mayor enojo por la suspensión de un periódico que por los artículos que pueda publicar, por entusiastas que sean.

Y el nuevo castigo impuesto a los venerables dignatarios de la Iglesia Española no es medida pacificadora de los espíritus.

Como católicos y como periodistas, protestamos con la mayor energía de medidas tan radicales como improcedentes.

## "La Gaceta del Norte", "Euzkadi", "La Tarde" y "Adelante", clausurados

### Una reunión

BILBAO.—Ayer noche, en el despacho del gobernador, se celebró una reunión de los jefes de la Guardia civil, de Vigilancia y de Seguridad.

El señor Castro les hizo saber que había recibido un telegrama de Gobernación ordenando que, por acuerdo del Consejo de ministros, debían clausurarse los diarios "La Gaceta del Norte", "Euzkadi", "La Tarde" y el semanario "Adelante".

El gobernador dió instrucciones concretas a los jefes para llevar a cabo la orden del Gobierno, disponiendo que los locales de dichos periódicos fueran clausurados.

### Cumpliendo la orden

A las once de la noche, el inspector jefe de la brigada social, don Andrés Baquer, con guardias civiles, agentes de Vigilancia y guardias de Seguridad, se trasladó a las Redacciones de los periódicos mencionados con las comunicaciones dirigidas a los respectivos directores, haciéndoles saber que, por orden superior y hasta nueva orden, quedaban clausurados dichos periódicos.

La sorpresa de los directores fue tal que no se explicaban las causas de semejante determinación.

El señor Baquer invitó a todo el personal de las Redacciones de "La Gaceta del Norte" y "Euzkadi" a abandonar los locales, como así lo

hicieron obreros y demás empleados. Se dió el caso de que a un guarda de "Euzkadi", según se nos dijo, al salir a la calle, se le cacheó y se le ocupó una pistola. Fue detenido.

Se llama Venancio Alaña López. Una vez clausurados los citados diarios, el señor Baquer entregó las llaves al jefe de Vigilancia, quien, a su vez, las puso en manos del gobernador.

De este servicio sólo se enteraron los interesados y contadas personas.

### Hablando con el gobernador

A las doce de la noche recibió el señor Castro en su despacho a los periodistas.

Le preguntamos qué motivaba el movimiento policiaco que en nuestra visita nocturna a la Comisaría habíamos observado.

El señor Castro contestó:—Sencillamente, a que he recibido una orden del Gobierno, por la cual deben ser clausurados "La Gaceta del Norte", "Euzkadi", "La Tarde" y "Adelante".

—¿Y por mucho tiempo?  
—Hasta nueva orden.

—¿La clausura se hace saber a los directores?  
—Sí. Por medio de una comunicación.

El señor Castro añadió que esperaba le dieran cuenta de la clausura de los citados diarios.

## También han sido suspendidos «El Día», «La Constancia» y «Easo», de San Sebastián, y «El Pensamiento Navarro», de Pamplona

SAN SEBASTIÁN.—Ayer tarde se presentaron en la redacción y talleres del periódico "El Día" un comisario y dos agentes de Orden público, que se incautaron del local, sellando todas las puertas dejándolo cerrado después de levantar acta ante un notario y en presencia del abogado señor Usandizaga.

En los mismos locales se editaba también el periódico "Easo", propiedad de la misma empresa.

El gobernador civil, al recibir ayer noche a los periodistas, les dió que no se trataba de una medida gubernativa, sino del cumplimiento de una orden de suspensión acordada en Consejo de ministros.

Un representante del Consejo de Administración de dichos periódicos preguntó al gobernador si la orden de suspensión alcanzaba también a "Easo".

El señor Galarza consultó con Madrid y la respuesta fue afirmativa.

La noticia se difundió rápidamente por San Sebastián, causando deplorable efecto, máxime al conocerse las causas de esta doble suspensión decretada *sin día*.

### Clausura de «La Constancia»

A la una y media de la madrugada, la Policía—cuatro agentes—se presentó en el periódico "La Constancia", diciendo que tenía orden de clausurarlos. En los talleres se hallaban confeccionando el periódico que había de salir hoy; y en la Redacción estaban algunos redactores, consejeros y amigos.

Solicitaron de la Policía aclaraciones o explicaciones de la medida; pero los agentes manifestaron que no sabían más que lo que les habían ordenado; esto es, que debían clausurar el periódico. No llevaban orden escrita ni ningún documento.

Los señores que representaban el periódico les rogaron también que se hiciera un registro y se levantase acta de lo que había; pero los agentes insistieron que ellos no podían hacer más que cumplir lo que se les había ordenado.

Poco después paraban de trabajar las máquinas; se sellaban las puertas y quedaba así suspendido el periódico.

Además de los periódicos citados ha sido suspendido también "El Pensamiento Navarro" de Pamplona.

Se dice que se trataba de un acuerdo adoptado por el Gobierno con todos los periódicos de las Provincias Vascongadas y Navarra, que alcanza también a "La Nación" y "El Debate", de Madrid.

### Reunión de alcaldes

En el salón del Hotel Jáuregui, que estaba completamente lleno, se reunieron los alcaldes alaveses con el señor Oriol, quien les dió cuenta de sus gestiones en Cortes a favor del Estatuto de Estella. Asimismo se hicieron notar las diferencias que hay entre éste y el alavés.

Después y firmado por todos los presentes, se envió un telegrama a Madrid pidiendo la desaparición de las Comisiones Gestoras.

**Susaeta**  
ODONTÓLOGO  
Dato, 14-2.º  
CONSULTA DE TRES A CINCO

## ¡ADIÓS!

¡Adiós, Bandera española, la de los colores rojo y gualda! ¡Adiós, Bandera mía!

La que, generosa, cobijaste a todos tus hijos, sean cuales fueren las ideas que sustentaran, pues para ello te bastaba que se llamaran españoles.

La que hizo que mi corazón de niño palpitará más fuertemente, despertando en él un nuevo sentimiento; el del amor a la Patria.

La que en mis años juveniles, allá en el Alcázar toledano, recibió de mis labios un beso con el cual sellaba el juramento prestado de defenderte hasta morir.

La que, orgullosa, llevé sobre mis hombros, abrumado, ya que no por el peso de tu seda, por el de tu gloria.

La que saludé y a la que rendí honores, multitud de veces, con la misma emoción que si lo hiciera por primera vez.

La que me prestó su sombra cuando, al defender a la Patria, la muerte rondaba en torno mío.

La que, amorosa, envolvía los cadáveres de mis hermanos cuando, fieles a su juramento, ofrecían su vida por la Patria.

¡Cuatro meses ha permanecido tu cadáver insepulto y mañana lo enterrarán!

¡Y aún hay hijos tuyos que al acto de tu sepelio lo llaman fiesta!

¡Pobre Bandera mía! ¿Qué mal les hiciste?

Quisiera ver cómo te rinden fúnebres honores los que, en otro tiempo, fueron mis compañeros. Pero no puedo.

¡Perdona mi ausencia, Bandera de mi alma!

Yo soy de aquellos hijos que, bien por exceso de sensibilidad o de amor, les faltan fuerzas para

acompañar a su última morada al cadáver de la que fué su madre.

En el retiro de mi hogar, como buen creyente y buen hijo, rezaré por tí. Y me servirá de consuelo grande la esperanza de que volveré a verte disfrutando de la gloria que Dios te concederá.

¡Adiós Bandera mía! ¡Adiós Bandera de los colores rojo y gualda!

Liberto.

### Se venden

varias alfombras de ocasión. Darán razón en esta Administración. (1445)

### LA FIESTA DE LAS BANDERAS

#### Aviso a los niños de las Escuelas

Habiendo sido invitadas las escuelas con sus maestros al acto de la Fiesta de las Banderas que se celebrará mañana en el campo del Prado, y en la imposibilidad de avisar a los niños que asisten a dichas escuelas se nos ruega hagamos saber que los niños irán al campo del Prado donde con sus maestros ocuparán el lugar que se les ha reservado para la ceremonia.

### Protestas

Las Juntas del Partido Nacionalista Vasco y de Juventud, han enviado al ministro de la Gobernación un telegrama enérgico de protesta contra las medidas tomadas con parte de la prensa católica del País.

¿Tenéis hijos o parientes religiosos?

Entonces debéis defenderlos por todos los medios lícitos.

Los religiosos tienen derecho a organizarse para el cumplimiento de sus fines morales, culturales y benéficos.

Los bienes de los religiosos proceden de su trabajo, de sus familias y de los católicos. No existe título de propiedad más legítimo.

¿Quién podrá impedirles que se asocien para fines tan humanitarios como cuidar a los enfermos, a los niños y a los ancianos; divulgar la cultura a los pobres y a los ricos; propagar la Religión de Cristo; y consagrarse al trabajo y a la oración?

Sin embargo como hay muchos que se dicen partidarios de la libertad, y que no obstante pretenden negarles rabiosamente estos derechos, urge organizar las asociaciones que velen para impedirlo.

En Vitoria se reciben las adhesiones en las oficinas de Acción Católica, Postas, 48-1.º



### “EL PASO DE LA MUERTE”

¿Irá de veras ahora lo del "paso de la muerte"?  
¿Habrá llegado la hora de la muerte?

Porque, según lo acordado hacerse debe en seguida ese paso descaído "de la vida".

Con el cincuenta por ciento que dan la Diputación y el ilustre Ayuntamiento, ya es renglón.

Así, pues, no hay más que hablar y debe la Compañía esas obras comenzar cualquier día.

Pero a ver si no suceden esas cosas sorprendentes de que las obras se queden cual los puentes.

Esos puentes, comenzados desde tiempo inmemorial

y "las obras" hoy llamados "del Escorial"

Comenzaron con ahínco y mirados como están. De aquí a tres años... o cinco ya se harán.

No ha de llegar este caso, ya que la mitad la paga el pueblo, que quiere el paso.

¡Que se haga!

Que se haga; y que no pare el cemento y la briqueta y por Nochebuena a Archavaleta

Pues hoy pasa el hombre viejo, el mozo, el niño o la niña siempre exponiendo el pellejo y la diña

Muy bien Alfaro y Olarte por su acuerdo; eso está bien. A ver si ya no nos parte un día el tren.

Macachis.

## Centros Oficiales

### GOBIERNO CIVIL

El señor Gobernador nos entregó la siguiente nota oficiosa:

Esta mañana corrieron por Vitoria insistentes rumores de haber ocurrido en Navarra un movimiento contra la República.

La noticia es totalmente falsa y revela, más que otra cosa, el continuado manejo alarmista de los enemigos del Régimen, ansiosos de mantener en tensión a los crédulos y a los pusilánimes. Se llegó a decir, incluso que tropas de la guarnición vitoriana habían salido hacia Pamplona.

El Gobernador advierte que, velando por la pública tranquilidad, no puede consentir en que tales procedimientos se utilicen sin intervenir contra ellos y contra quienes los sirvan. Ténganlo, pues, en cuenta, los que se complacen en emplearlos y culpense a sí mismos, si el acogerlos les proporcionara algún disgusto.

De orden del Ministerio de Economía Nacional, ha sido suspendida en esta provincia, la del 17 del actual que derogaba el decreto de 31 de julio último sobre operaciones con los trigos, subsistiendo por lo tanto dicho decreto.

El Gobernador ha requerido, pues, a los alcaldes, para que cumplan y hagan cumplir la tasa mínima de trigos y todo lo preceptuado en los decretos de 15 y 31 de julio último, pues de lo contrario se verá precisado a imponer las sanciones correspondientes.

### AYUNTAMIENTO

La Caja de Ahorros se ha reunido esta mañana tomando importantes acuerdos de los que el Alcalde nos dió cuenta y que su sola enuncianción agradecerá a la totalidad del vecindario.

En primer lugar acordó destinar 35.000 pesetas para ayuda de la instalación de los Comedores Económicos y más adelante se compromete a costear el 50 por ciento de los gastos, siempre que éstos no sobrepasen de 20 pesetas.

La Caja tenía destinadas como saben nuestros lectores 400.000 pesetas para hacer un grupo de casas baratas en los terrenos de los antiguos cuarteles. Estudiado el asunto con toda detención la Caja se decide a hacer un grupo de cien casas económicas con esas 400.000 pesetas en un lugar aún no determinado contribuyendo de este modo a solucionar el problema de la vivienda.

Alabada esta conducta no tanto como se merece de nuestra enti-

### Junta General de la Asociación de la Prensa

Ayer noche, en el domicilio social, celebró Junta general la Asociación de la Prensa de Vitoria, tratando los reunidos del telegrama enviado por la Asociación de Huesca, dando cuenta de la multa impuesta por el gobernador civil de aquella ciudad don Ramón López Andueza al periodista don José María Lacasa.

Examinado el caso, se acordó dirigir despachos al ministro de la Gobernación y al señor Lerroux, como vicepresidente de la Asociación de la Prensa madrileña, protestando de la conducta del gobernador de Huesca en el mencionado asunto y pidiendo el levantamiento de la multa.

Otro despacho se envió a la Asociación de Huesca, dándole cuenta de los acuerdos tomados.

dad municipal de crédito espera la Junta y los vitorianos todos que todos ayudaremos a la Caja a resolver el problema no encontrando sino las mayores facilidades en cuanto a elección de terrenos y lugar más conveniente para la instalación del nuevo grupo de viviendas así como en el precio de solares ya que el sacrificio de la Caja redundará en beneficio de todos.

El Ayuntamiento asistirá mañana en corporación con clarinetos, atabaleros y maceros a la Fiesta de las Banderas. Llevará la corporación la bandera de la Ciudad.

Desde el lunes próximo comenzarán a exigirse en el reparto, conducción y venta de leche las nuevas modalidades acordadas por el Ayuntamiento en una de sus últimas sesiones con respecto al despacho de este artículo de primera necesidad para lo cual se dará el oportuno bando para conocimiento de todo el vecindario.

En la Alcaldía estuvo un individuo dando cuenta de que hace unos días notó en un perro de su propiedad síntomas extraños y no queriendo exponerse a un disgusto lo arrojó a un río. Pero como pensándolo bien creyó que debía dar parte a la autoridad así lo ha hecho siendo recogido el cadáver del perro y llevado al Laboratorio Municipal donde no han podido ser analizadas sus vísceras por el estado de descomposición en que se encontraba.

Posteriormente se ha sabido que el tal perro mordió a dos niños, a un perro y a un gato por lo que se han recogido a estos últimos bichos y a los niños se les ha sometido a tratamiento en el Instituto de Higiene. Además el Alcalde dictará el bando oportuno señalando la obligación de los dueños de los perros de todo el término municipal de llevarlos con bozal.

Se nos ruega en honor de los modestos funcionarios que cobran unas pequeñas cantidades como retiro después de una labor ruda escolar, hagamos público que el Montepío de Maestros Alaveses, nutrido principalmente por los intereses de una lámina que donó el excelentísimo señor Marqués de Urquijo ha abierto el pago para sus afiliados en la Tesorería de la Excmo. Diputación Provincial.

### El Estatuto Vasco

La Comisión Permanente de Alcaldes Vascos ha acordado hacer entrega, al Gobierno, del Estatuto Vasco.

Se organiza un viaje a Madrid en el que irán los alcaldes firmantes del Estatuto de Estella.

Se sabe que la Colonia Vasca de Madrid prepara un grandioso recibimiento a los comisionados.

Vuelve a llover; y tristón se pone el cielo y la tierra; pero, oye, quita el pistón y que nos den un tazón de Chocolate de EZQUERRA.

### MISAS GREGORIANAS

El lunes 21 darán comienzo en el Altar Mayor de la Parroquia de San Miguel, a las nueve de la mañana por el alma de DONA MELCHORA ORTIZ DE ECHARRRIA Y DIAZ DE ESPADA (que en paz descanse).

Su familia invita a sus amistades a tan piadosos actos.

**Andrés Buesa**  
ODONTÓLOGO  
Ha reanudado su consulta  
FLORIDA, 23-2.º

# LA SEMANA DE ESTUDIOS MISIONALES

Hoy han continuado las lecciones de la Semana de Estudios Misionales.

Eugenio Rodríguez ha explicado el siguiente tema: «La evangelización y las tendencias generales humanas».

La evangelización, como fenómeno social, abedece a ciertas leyes en su difusión. Para iniciar y continuar esta difusión, es preciso crear en el pueblo un campo ideológico favorable. Para esto es necesario establecer en el grupo donde se trata de implantar el Evangelio un foco de irradiación (la Misión, el misionero). El misionero ha de ponerse en contacto con el pueblo, lo cual se consigue respondiendo a sus tendencias, es decir, incorporándose a su vida; ofreciéndole en primer lugar medios de satisfacer sus tendencias generales.

A continuación, José de Zunzunegui, explicó «El ascendiente de una cultura superior».

La formación de un campo ideológico favorable al Evangelio, puede realizarse por medios sobrenaturales (milagros); por obras de beneficencia; por la enseñanza de disciplinas científicas (de aplicación a las necesidades sentidas en el pueblo); por la introducción de mejoras materiales. Todo esto realizado por el misionero, coloca a éste en una situación de superioridad y le da un ascendiente que le capacitan para actuar fácilmente sin resistencias en el pueblo.

Sesiones de la tarde.—Ramón de Erce dió la segunda lección sobre «Los orígenes espirituales del Pueblo vasco».

Habló del estrato indo-europeo

antiguo o megalítico. Describió el modo de vida del vasco eneolítico, expuso cómo nuestros antecesores de la cultura indo-europea sentían veneración por algunos vegetales (castaño, laurel, roble, etc.), por armas e instrumentos de piedra... Recordó el mito del hacha de piedra y los personajes mitológicos Mateoxistu, Odeia, Basajaun, Basaandre, Alarabi, Tartalo, Maju, Gauko... Habló del culto tributado al fuego, a las fuentes, al cielo azul (la divinidad suprema), al sol y a la luna, a la serpiente. Expuso algunas prácticas de origen indo-europeo, que aún subsisten con relación a los muertos, cuyas almas son consideradas como soplos de viento o bocanadas de aire, terminando por referir a Chamberlain, que negó la influencia del indo-europeismo en la mentalidad de los vascos.

Saturarán, 18-8-31.

## AUTOMOVIL A LA PLAYA DE DEVA

La Compañía de los Automóviles de Alava pone un servicio especial, saliendo de Vitoria a las ocho de la mañana y de Deva a las siete de la tarde, mañana domingo, día 23.

Despacho de billetes: GARAGE MORENO, Fueros, 29.

## Cura-Callos "Jeil"

Reconocido indiscutiblemente como el más eficaz, cómodo, práctico y económico; quien lo prueba ya no usa ni recomienda JAMAS otro.—Pesetas 1775 tubo en farmacias y droguerías. Agente general: N. Sallés, Apartado 199, Barcelona.

## ITUN BERRIA

Olabide Iarr Er. S. J. - Bilbao (NUEVO TESTAMENTO)

Este es el título del libro cumbre que se ha publicado en euzkera. No dejes de comprarlo para poder leer la palabra de tu Señor en la lengua de tu patria. Un tomo de 716 páginas de texto con índice detallado. Impresión a dos tintas; lujosa presentación.

Pide a tu librero o a Emeterio Verdes Achirica, Correo, 9 y Cruz, 5. BILBAO.

### PRECIOS

En cubierta de tela inglesa, cortes rojos, 9 pesetas. En cubierta de Pegamoi, cortes rojos, 10. En cubierta de piel, cortes rojos, 15. En cubierta de piel, cortes dorados, 25.

## AVISO

La Peletería de San Prudencio, 15. Comunica a su numerosa clientela el haber dado comienzo al arreglo y reforma de los abrigos de piel.

## PRIM-VITORIA

MANUEL IRADIER, 4 (antes Sur)

Fabricación y adaptación personal de Aparatos Ortopédicos para desviaciones de Pies, Piernas, Espalda, Tumores de las Articulaciones, Parálisis Infantil, Pies planos, HERNIAS, PIERNAS ARTIFICIALES, Corsés para Escoliosis y Mal de Poot, Fajas elásticas para Embarazos y Afeciones del Abdomen como Hernias Umbilicales, Descensos del Vientre, Estómago y Riñón, y para ordenar los vientres deformados por operaciones. Cinturas para combatir la Obesidad, para el Sport y Estreñimiento. Espaldillas, etc., etc.

## «La Mujer en su Casa»

Ha aparecido el número de agosto de esta revista mensual, que tanta utilidad reporta a la mujer.

Sus secciones más importantes son las de Varias Labores y Labores Bordadas a Máquina, (con profusión de grabados) acompañadas de una hoja suplemento en la que aparecen dibujados a su tamaño normal la mayoría de los motivos de aquellos. Muy interesantes resultan también las tituladas: Mantelerías y Juegos de Cama, Ropa Interior, y Lección de Corte y Confección.

Párrafo aparte merecen las de Caprichos y Elegancias, y Nuestros Niños, dedicadas a cuanto a la moda hace relación, ilustradas con más de 26 distintos modelos de vestidos. También son dignas de mención las páginas dedicadas a Trabajos Artísticos (repujado) y a economía doméstica, así como las de la novela «Tiene corazón?», de M. Stephane, que tanto interés despierta entre las lectoras.

Es en una palabra la revista propia para toda mujer amante del hogar.

Compruebe su utilidad. Mande hoy mismo una peseta en sellos de correos a la editorial Bailly Bailliere S. A., Núñez de Balboa 21, Madrid, citando el periódico en que lea esta nota, y recibirá este número de «La Mujer en su Casa».



Guide usted su estómago porque es la base de su salud

Yo padeci también como usted, pero me curó el DIGESTÓNICO

del Dr. Vicente

VENTA EN FARMACIAS

## Ungüento Uriubi

Curación rápida de úlceras, quemadura, trauma, etc. Depósito para Alava, Farmacia de D. JULIO ROVIRA.

SI QUEREIS LAVAR BIEN y con economía vuestra ropa, usad JABON



Con su uso se obtiene no sólo una LIMPIEZA completa de la ropa, si que también una ASEPSIA perfecta y por la dosificación especial de su composición se le asegura una larga DURACIÓN. Probado y os convencereis.

Pedido en todos los Ultramarinos Fabricado por FELIX LASCARAY - Vitoria -

# Notas de Sociedad

## LOS QUE VIAJAN

A San Sebastián los señores de Foncea con su bella hija María Luisa. —De Galdácano don Jacinto Montegelos. —A Madrid don Félix Guevara. —A Mondragón don Luis García Gorosabel. —A Monforte don Ignacio Roldán. —Se encuentra en Zarauz el conde de Valdehano. —A Logroño don Felipe Jalvide. —Se encuentra en Vitoria don Ignacio Hidalgo de Cisneros. —De Bilbao don Luis Bruna. —A Valladolid don Federico Cruz. —A San Sebastián don Francisco Bastos. —Esta noche salen para Madrid

## Conciertos de verano

PROGRAMA de las obras musicales que ejecutará la Banda del Batallón de Montaña 8, esta noche, de ocho y media a diez, en el Parque de la Florida.

- 1.ª «La Melitona», pasacalle.—Guerrero.
- 2.ª «Cromos españoles», rondalla.—Gómez.
- 3.ª «Thé Geisha», selección, Jones.
- 4.ª «María Sol», fantasía.—Guerrero.

El Música Mayor, JUAN G. LAFUENTE.

## Automóvil a las apariciones de Ezquioga

La Compañía de los Automóviles de Alava pone mañana, domingo, un servicio a dicho punto condicional, que saldrá de Vitoria a las cuatro y media de la tarde y de Ezquioga a las nueve de la noche.

Despacho de billetes: GARAGE MORENO, Fueros, 29

## Escuela Militar Oficial de la Plaza de Vitoria

Debiendo dar comienzo en primero de septiembre el curso de preparación militar fuera de filas, que durará hasta el treinta y uno de diciembre, se recuerda a los individuos que deseen acogerse a los beneficios que señala el Capítulo XVII de la vigente Ley de Reclutamiento del Ejército, y a los de servicio ordinario, pueden matricularse en la referida Escuela, dirigiendo sus instancias al señor Comandante Director de la misma (Jefe de la Caja de Recluta de Vitoria núm. 41).

Los que quieran disfrutar de las grandes ventajas que les reportan el matricularse en la referida Escuela, pueden dirigirse a las oficinas de la mencionada Caja de Recluta, sita en el Cuartel de Santa Teresa, donde se les facilitará toda clase de informes.

Vitoria 19 de agosto de 1931.

## Garage «La Unión»

FUEROS, 31

Taller de reparaciones para automóviles. Depósito de cubiertas y cámaras «Goodyear», «Firestone», «Michelin» y «Pirelli».—Stock completo de aceites de la «Vacuum Oil Company». —Baterías americanas «Usl», «Willard» y «Exide». —Faros «Marchal» y «Zenith». —Bujías «Champion» y «Ac» y «Bosch»; amortiguadores hidráulicos. —Bocinas y bocinas «Bosch» y «Delco-Remy». —Piezas de recambio para coches americanos y europeos.

# Militares

RETIRADOS —Se desestima la petición del suboficial de la Guardia Civil retirado, don Braulio Santos Martínez, que solicita el reintegro en el mencionado Instituto.

CONCURSOS —Se anuncia una vacante de Teniente de Infantería en la Comandancia Central de Tiro.

PERMISOS —Se dispone que las clases de primera categoría presentes en filas no acogidos a los beneficios del servicio reducido, se les conceda permiso desde el 19 del presente al 30 de septiembre próximo que lo soliciten y que estén cursando estudios y tengan que sufrir exámenes en el mes próximo.

## INGRESOS EN LA GUARDIA CIVIL

Joven Angel Esteban Giménez, del Colegio de Guardias Jóvenes, a la Comandancia de Alava.

Cabo Epifanio Fernández Toro del Regimiento 6, a la Comandancia de Alava.

Cabo Eusebio Acebes Tejedor del disuelto 3.º Regimiento Artillería de Montaña a la Comandancia de Alava.

Soldado Vicente Arranz Jorje, del Regimiento Artillería a la Comandancia de Alava.

## SERVICIO PARA MAÑANA

Parada.—Los cuerpos de la Guarnición, Jefe de día.—Comandante de Caballería don Arturo Giménez.

Imaginería.—Teniente Coronel de Montaña don José Delgado.

Visita de Hospital y Provisiones.—Capitán de Montaña don Antonio Díaz de Tuesta.

Imaginería.—Otro del mismo don Antonio Díaz de Atauri.

Vigilancia.—Primera zona Montaña, segunda y Estación Artillería, tercera Caballería.

## Hospitales Vitorianos

### El Santuario de Estiboliz

del Presbítero don Marcelo Núñez de Cepeda y Ortega, del Cuerpo de Archiveros, Bibliotecarios y Arqueólogos.

De venta: «LIBRERIA GENERAL», Dato, 1. Precio: 15 pesetas, que se destinan íntegramente al sostenimiento del Hospital Civil de Santiago.

## SI QUIERE USTED COMER BIEN, VISITE LA CASA DE LA LUCIA

Se sirven bodas, banquetes y comidas de encargo. Cocina a cargo del reputado cocinero del Hotel Londres, de San Sebastián E. Elorza.

Se admiten establecimientos.—Precios económicos. PORTAL DE ARRIAGA, 2

## Muebles de junco y mimbre

Exposición: Manuel Iradier, 12 (antes Sur).

Despacho: San Antonio, 23.

PERSIANAS y ESTERERIA ARBINA

## Uraide, Guevara y Sáez

Escultura - Decoración en Mármol, Piedra, Madera, Eucalypta, etc. FLORIDA, 26 - VITORIA

**Dr. Olaverria**

GARGANTA - NARIZ - OIDO

Consulta diaria: de diez a una por la mañana, y de cuatro a seis, por la tarde.

DATO, 6, 3.ª izquierda

**F. Molet**

Médico Director del Dispensario Provincial Antituberculoso

Consulta general de medicina interna y especial de enfermedades de los pulmones. Tratamiento con neumotorax.

RAYOS X

Dato, 35, 1.ª Vitoria

**CLINICA DENTAL de A. Rojas**

Profesor dentista

Subinspector Provincial de Odontología. Ex-Jefe del Tribunal de Dentistas de la Facultad de Medicina de Madrid.

Gran Diploma de Honor.

DATO núm. 6, 2.ª

Horas: de 10 a 1 y de 3 a 6.

**Dr. Parra Solache**

OCULISTA

EX AYUDANTE DE CLINICAS NACIONALES Y EXTRANJERAS

Consulta de 11 a 1 y de 3 a 4. Calle de la Florida, 24, 2.ª dcha.

Optica médica: Dato, 37, Vitoria. Bajo la dirección del oculista de esta ciudad Sr. PARRA.

Ejecución rápida y exacta de toda clase de fórmulas de los señores Médicos-Ocualistas:—Montaje y reparaciones de todo lo concerniente a la Optica.—Surtido completo de Cristales y Armaduras. Diversidad de artículos de Optica.

**JOYERIA PLATERIA**

**ABAITUA**

**RELOJERIA BISUTERIA**

TALLER DE REPARACIONES

Joyería fina.—Cubiertos de plata y metal blanco.—Relojes de oro de ley.—Relojes de clase corriente y de las marcas Longines, Zenit, Omega, Cyma y otras.—Relojes de pared con cajas de estilo.—Carrillones Ave-Maria de Lourdes y Westminster.—Despertadores.—Objetos para regalo.—Todos los objetos de oro y plata están contrastados.

IMPORTANTE.—Sigo vendiendo el reloj de pared con 15 días de cuerda; horas y medias a 55 pesetas.

Postas 28 (Frente a Correos)

**COÑAC TRES PERLAS**

FINISIMO Y MUY VIEJO

Vea... Pruebe... Y compare...

Y quedará plena y eternamente convencido de que por enorme y especialísima diferencia sobre todas, son las mejores las

**antracitas URRUTIA**

## «La Unión y el Fénix Español»

Compañía de Seguros Reunidos.—Agencia en todas las provincias de España, Francia y Portugal. — Fundada en 1864.—Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios.—Seguros de valores. — Seguros contra accidentes. — Seguros marítimos.

Capital Social 12.000.000 de pesetas efectivas, completamente desembolsadas.

Subdirector en Alava: J. A. QUIROGA y GOCHICOA, General Loma, 6, 2.ª - VITORIA.

Se venden varios pianos y autopianos nuevos y de ocasión a precios económicos. Informarán Postas, 18, «LA VASCONGADA», (don Angel Galindo). Vitoria.

# Vascos, unámonos

La gran familia de los trabajadores vascos, que comprende a casi toda nuestra población, va agrupándose para su propia defensa y la de los intereses profesionales, tanto de los que a cada uno afectan, como de los que a todos son comunes.

Los agricultores en sus Sindicatos, los obreros en sus Agrupaciones, los empleados de oficina en las suyas, todos han sentido la preocupación de defenderse. Y bajo la forma de Solidaridad, federadas a su vez, estos dos grupos llevan una vida de varios lustros sosteniendo ejemplarmente el nombre de la raza y sus derechos en el campo profesional.

Disputáanse ahora las organizaciones sindicales el campo de las profesiones técnicas y liberales, buscando una irradiación que estimen necesaria para fiar autorizadamente en nombre de todos los trabajadores.

Mas es claro que no es indiferente la concepción de las soluciones del problema social que las organizaciones persigan, a las clases que están encargadas de asumir estas ocupaciones directivas en el campo de la industria, y en el campo general de la Sociedad, que no es indiferente a los técnicos de la industria, con preparación y estudios superiores ni a los profesionales libres, médicos, abogados, etc., agregarse a unas u otras organizaciones.

El espíritu que nos anima en este llamamiento, es el de estrechar la unión de todos los profesionales y empleados de raza vasca, apretando fuertemente los lazos de solidaridad, no solo para defendernos, sino para hacer comprender a los naturales del País que la primera obligación de los pueblos es amparar a sus hijos y no despreciarlos para dar entrada a los extranjeros; además, procuraremos despertar la defensa de nuestras clases, no basándonos en un espíritu sectario y político, sino en el patriótico y vasco.

Para conseguirlo, unámonos todos, formando los médicos su Agrupación, los ingenieros la suya y, así bien, tendrán la correspondiente Agrupación las otras profesiones intelectuales, no faltando como tal, la de los empleados de oficina, ya existente.

Hora es ya que hagamos despertar en las dormidas conciencias de tantos hermanos de nuestra raza, haciéndoles comprender que el puntal más preciso para el progreso y bienestar de los pueblos lo constituye el amparo a los hijos del País, y para ello los que tengan dependientes de oficina, procurarán el que sus empleados sean vascos, en las Corporaciones constituirá requisito indispensable para la provisión de plazas

el tener ese mismo carácter, y en las fábricas, talleres, comercios, etc., se hará ver que esa condición de hijos del País deberá concurrir como indispensable en todos los componentes del negocio, no sólo por estar establecido el mismo dentro del Solar Vasco, ser garantía de orden y muestra de delicadeza al dar preferencia a los vascos en el trabajo, sino que la más elemental educación impone como deber el que si el negocio radica en el País, y está constituido por capitales vascos, lo menos que puede hacerse con los vascos, sino se les quiere injuriar, es proporcionarles la máxima protección posible.

Alrededor de este principio deben los técnicos y profesionales vascos agruparse en sindicatos de la profesión, para enlazarse por el medio federal adecuado con los sindicatos de empleados.

El modelo de las Agrupaciones de profesionales vascos existe ya, y no es preciso inventar nada. Basta con agruparse y marchar.

Que no sea vuestra profesión, intelectuales vascos del trabajo, la última en constituirse.

## Solidaridad de Empleados Vascos.

En Vitoria diríjanse las adhesiones al señor Ruiz Angoitia, calle del Portal del Rey, 2.º derecha.



Relojes ZENIT, OMEGA, CYMA, LONGINES, WALTHAM, Juvenia, Lip, Omicron, Moeris, Eccelso, Roskopf, Viola, Zino, Universal, Walth, Riva, Turia, Castel, Inda, etcétera, últimos modelos, desde 15 pesetas.

Talleres para reparaciones  
**Julián Bajo**  
DATO, 8.

# Sábados taurinos

## Las corridas de Bilbao

En dos palabras resumiré la segunda mitad de la corrida de ayer en Bilbao. De la primera parte de la misma ya tienen noticia los lectores por los telefonemas enviados desde la plaza.

Pues bien; Villalta en el cuarto pudo hacer más de lo que hizo con la muleta, pero como lo mató de una gran estocada y ha estado bien en los seis toros que ha torreado en Bilbao se le aplaudió mucho al venir hacia el estribo por última vez.

Cagancho luchó con el quinto que era un berrendo en colorao que trajo de cabeza a torero tan experimentado como Rosalito pues el berrendo cortaba el terreno de forma alarmante. El gitano tras pocos pasos entró a matar y metió todo el estoque, volviendo la cara y saliendo desarmado y perseguido. Acertó a descabellar y sobre él cayó un sinnúmero de almodadillas.

Barrera estuvo inteligente torreando al sexto que se ponía por delante al pasarlo por el lado izquierdo. Acabó el valenciano por dominar a su enemigo pero después lo mató mal.

En general la corrida careció de momentos brillantes, mas como no faltaron la emoción, la bravura de los toros y, a ratos, el pundonor de los toreros, la fiesta no dejó de interesarme.

Tan solo queda una corrida para terminar la feria bilbaína y esta parece estar fuera de la serie. Por eso voy a aprovechar el día de hoy para hacer unos comentarios a las pasadas.

La plaza de Bilbao es sin duda la más importante del Norte y tan solo tres o cuatro en España pueden igualarle en categoría.

Bilbao lleva sin duda los mejores toros a sus corridas o por lo menos los más caros y de mejor presencia. En Bilbao no se admiten imposiciones de los toreros y se desdena a los que no quieren entenderse con toros de edad y peso como los que allí salen por los toriles.

Ahora bien ¿es esta la actitud de todo el pueblo de Bilbao o tan solo de un grupo de aficionados inteligentes superiores a la mayoría?

Me inclino a creer lo segundo e incluyo en la minoría selecta a los señores que forman la comisión organizadora de las corridas.

A esta se le censura agriamente y sin motivo. En primer lugar porque muchas de las dificultades con que tropiezan los señores Escauriza, Ugaldé, Echevarría y demás compañeros de Junta, se las ha creado el público por su actitud violenta con determinados lidiadores y es ese mismo público que ha echado a los toreros, con justicia o sin ella, quien censura a los de la Comisión.

Tampoco aprecia el gran público los esfuerzos de los organizadores por traer magníficos to-

ros. Si así fuera no saldrían los espectadores con esas caras de aburridos en días en que tan solo la presencia de tan bravos animales y la emoción de la lidia de los mismos es motivo suficiente de satisfacción.

No, en Bilbao no hay afición al toro mas que en un grupo, mas o menos numeroso, de excelentes aficionados. Otro tanto digo acerca de la apreciación del valor, del toreo viril y de la suerte suprema: la estocada. A la mayoría le place más la filigrana, el oropel, la vistosidad.

Sería engorroso hacer, para terminar, un resumen de lo ocurrido en estas corridas, en el que no haría sino repetir lo dicho en días pasados ya que no tengo la menor intención de rectificar aunque sepa que mis palabras han molestado a los «orteguistas» vitorianos. En estas cosas de toros va ocurriendo un fenómeno análogo al que señalaba «Andrenio» en la crítica las modernas escuelas de arte y literatura. Se trata de «amedrantar» al público hasta hacerle formar parte del coro de apologistas de una cosa lanzada a bombo y platillos.

Ante el éxito verdad, ante hechos nuevos, estoy dispuesto a rectificar mi impresión personal y modesta sobre Domingo Ortega y su toreo pero de momento tengo que encogerme de hombros y decir tímidamente que en sus actuaciones de Tetuán (de novillero en el pasado otoño), Madrid (tres veces esta primavera), Pamplona, Vitoria y Bilbao por mi presenciadas, no ha tenido fortuna para justificar la categoría que se le atribuye.

Mañana se jugará la última corrida de la feria. Los toros son de Moreno Ardanuy (antes Saltillo) y los espadas encargados de despacharlos Cagancho, Solórzano y Noain.

Vi los toros en los corrales en compañía del gran Magrinas, el cual se mostraba encantado de estos bichos, finos, bonitos, ni grandes ni chicos y bien criados.

No sé por qué se me figura que en esta corrida van a volver los saltillos por la honra de la divisa. ¡Ojalá no me equivoque!

Licenciado ROMPELANZAS.

## Muebles a plazos.-D. de Zárate, 3



# Actualidad deportiva

Muy gustosos, y para conocimiento de todos, damos hoy a conocer las «tarifas» que regirán en el Deportivo Alavés la temporada que ahora va a comenzar.

Podrán ver los aficionados que hay para todos los gustos y sobre todo el máximo de facilidades y baratura.

He aquí la «lista grande»:

## Localidad de Preferencia.

Cuota única MENSUAL para socio de número con libre entrada a los espectáculos que se celebren en Mendizorroza, 6 pesetas.

Cuota ordinaria MENSUAL para socio de número con cupones recortables como los actuales y con derecho a la bonificación de la mitad de la entrada, 3 pesetas.

Estas mismas cuotas regirán para Delantera de General.

Las señoras e infantiles pagarán con los mismos derechos, y acogidos a la cuota que deseen, la mitad.

## Con las cuotas ordinarias se establecen los siguientes ABONOS ANUALES:

Tribuna Central, 64 pesetas.  
Tribuna de goal y delantera de preferencia, 50 pesetas.

Paseo de preferencia y delantera de general, 30 pesetas.  
El abono para señoras y infantiles será de la mitad.

## Localidad de General unificada.

Cuota única MENSUAL para socio de número con libre entrada a los espectáculos que se celebren en Mendizorroza, 4 Ptas.

Cuota ordinaria MENSUAL para socio de número con cupones recortables como los actuales y con derecho a la bonificación de la mitad de la entrada, 2 pesetas.

Con la cuota ordinaria se establece un ABONO para toda la temporada mediante el pago de 20 pesetas.

Las señoras e infantiles pagarán al igual que en la localidad de preferencia, mitad por cuota y mitad por abono.

## Observaciones:

1.ª Los abonos perderán su valor al no ser satisfecha la cuota mensual.

2.ª Los señores abonados antiguos tendrán reservadas sus localidades hasta el día 5 de septiembre inclusive.

3.ª Todo el que desee abonarse, deberá acompañar una fotografía tamaño carnet, para ser adosada a su abono.

4.ª El abono comenzará a partir del lunes próximo día 24 de los corrientes, de siete a nueve de la noche, en la Secretaría del Club.

5.ª Para abonarse es necesario presentar el recibo del mes de agosto.

6.ª Cuando por diversas causas se deseara mejorar de localidad, podrá solicitarse suplementos que facilitarán los acomodadores.

7.ª A los señores que por causa de la modalidad de cuotas, se dieron de baja y deseen ingresar

de nuevo como socios, se les ruega que con el fin de evitar retrasos al cobrador, se sirvan depositar en el buzón del Club el alta, indicando al mismo tiempo el sitio donde ha de cobrarse los recibos.

8.ª En el partido que se señale oportunamente a beneficio de la Caja del Club, se satisfará íntegramente la entrada, dado el carácter excepcional del mismo.

NOTA. Se abre el período de ingreso como socio, libre de cuota de entrada a partir del día de hoy hasta el 15 de septiembre, participando que para tener derecho a los partidos de septiembre, es preciso satisfacer la cuota de este mes de agosto.

Vitoria 22 de agosto de 1931.  
Por el Club Deportivo Alavés.  
—La Directiva.

## Administración de Loterías n.º 2º de Melquiades Ullivarri

Dato, 9.

Sigue la suerte favoreciendo a esta Administración con abundantes premios en todos los sorteos.

En el celebrado el 21 de agosto han sido favorecidos los siguientes:  
Núms. 1.387 — 5.124 (centena) — 4.866 — 4.872 — 4.937 — 18.535 — 18.539 — 18.550 — 21.982 — el 21.063 dos series y el 5.128 con aproximación y centena del PREMIO TERCERO: pesetas 2.350.

HAY BILLETES PARA EL SORTEO 11 DE OCTUBRE, DE LA CRUZ ROJA.

## Monte de Piedad de la Ciudad de Vitoria

De conformidad con lo dispuesto en los Estatutos de la Institución, se procederá a la venta en pública subasta, de los lotes empeñados en las secciones de ropas, alhajas, relojes y otros efectos, que no han sido renovados o desempeñados a sus respectivos vencimientos y cuyos dueños no se acojan al plazo que se concede.

Dicha subasta tendrá lugar en el salón de ventas del indicado Establecimiento, sito en la Plaza de la Provincia número 2, el domingo 13 de septiembre próximo, a las diez de su mañana.

Se conceden quince días, contados desde el de la fecha hasta el 5 de septiembre, para la renovación o desempeño de los lotes cuyo plazo haya caducado.

Vitoria 22 de agosto de 1931.—  
Por la Caja de Ahorros y Monte de Piedad.—El Director Gerente,  
Andrés Solbaga.

## Venta de casas

Una espaciosa, bien situada y con buerta tapiada, otra producto líquido 5% y otras desde 20.000 a 150.000 pesetas, todas en Vitoria.

Para informes el Procurador Anselmo Vadillo.

# Sociedad Cooperativa de Electricidad

## Dividendo activo complementario

Sancionada por la Junta general ordinaria de accionistas, la distribución de beneficios del ejercicio 1930-31, se anuncia el pago, desde el día 19 del corriente, de un dividendo activo complementario de cuatro por ciento, libre de impuestos, contra cupón número 39 de las acciones ordinarias en circulación, el cual podrá hacerse efectivo en las oficinas sociales, todos los días laborables, de tres y media a seis de la tarde, mediante presentación de las facturas correspondientes debidamente timbradas.

También, desde dicha fecha, se pagará a los empleados y obreros de la Sociedad, el mismo interés que al capital acción sobre los sueldos y jornales que hayan devengado en el ejercicio, según disponen los artículos 2 y 4 del Reglamento general de la Sociedad.

Vitoria 17 de agosto de 1931.  
P. A. del Consejo de Administración. El Secretario, DOMINGO ECHEVERRÍA.

# ¡...ASÍ ES MOSCÚ!

(Nueve años en el país de los Soviets)

Por JOSÉ DOUILLET

(CONTINUACION)

El comunismo ha logrado su propósito en Rusia.  
Pero, inmediatamente, ha puesto en evidencia su absoluta incapacidad para cuanto sea trabajo positivo, constructivo y creador.

## CAPITULO III

LA VIDA DEL OBRERO RUSO.—  
COMO SE ORGANIZA UNA MANIFESTACION COMUNISTA

El Gobierno de los Soviets tiene la pretensión de ser un Gobierno proletario, que gobierna en nombre de los obreros.

Esto supuesto, la lógica nos lleva a esperar que la clase obrera en Rusia vivirá satisfecha, contenta, feliz...

¡Afirmo lo contrario, con las pruebas en la mano! La clase obrera rusa es la clase más oprimida, la más desengañada la más desgraciada.

Hay un hecho que merece ser subrayado, y que yo he observado en diversas industrias y en otras tantas

zonas del territorio ruso. Afirmo que el estado de ánimo del obrero ruso es, sin contradicción posible, antisoviético y anticomunista.

El obrero de la U. R. S. S. apenas tiene otro tema para sus conversaciones que el parangón entre su estado actual y el del proletariado anterior a la revolución.

Si no sois un desconocido para él, si supone que puede depositar en vosotros alguna confianza, os dirá, cuando francamente le abordéis: —Se nos ha dicho muchas veces que antes de la revolución el obrero vivía mal; pero la verdad es que yo comía lo que me pedía el cuerpo, alimentaba mi familia, mis hijos iban a la escuela... Y ahora nos dicen: Tenemos el poder; reina un poder de obreros... Yo me... en semejante poder, bajo el cual es, precisamente el obrero, el primer muerto de hambre.

Y no podéis menos de hallar lógica esta lamentación, porque es positivo que, en ningún país del mundo, aparece colocado el obrero en tan deplorables condiciones de vida como en la Rusia soviética.

Voy a transcribir aquí algunos dia-

logos que he mantenido con los obreros que, en algún instante, se habían manifestado adversarios del viejo régimen y aun habían ayudado activamente a derrocarlo.

Palabras de un veterano de la revolución.—Os presento al obrero Leónidas S..., que, en 1905, era ferroviario en el depósito de locomotoras de la estación de Kavkazkaia, en el ferrocarril del Wladicauaso.

Esté sujeto había conducido el tren cargado de obreros amotinados, que se dirigían en 1905 a Rostov-sur-le-Don, para cooperar a la sublevación obrera producida entonces en aquella ciudad.

Había, pues, participado en la revolución de 1905, siendo agente secreto, de los más activos, del partido revolucionario ruso.

Estaba seguro, por lo tanto, de que, al advenimiento del comunismo, su situación lograría mejorar espléndidamente, a tenor de las espléndidas promesas que habían decidido su alistamiento en las filas comunistas.

En realidad, le aconteció esto otro: fué destituido de su empleo de ferroviario, por haber pertenecido, en 1905, al partido socialdemócrata (mencheviques).

Estuvo parado mucho tiempo, al cabo del cual tuvo la fortuna de encontrar trabajo en la tráfida de aguas de Rostov; pero no bastando su jornal para mantener a la familia, se vió precisado a pedir, aquí y allá, trabajo suplementario, como pizarro o plomero.

Antes del comunismo, el buen Leónidas había logrado, a fuerza de economía, llegar a propietario. Había una casita muy confortable, de

su pertenencia, situada junto a la estación y cercana a su trabajo.

Allí le visité muchas veces; me era grata la modesta comodidad de aquel albergue...

Hoy, cuando están en el poder «los suyos», según se le repite a cada paso, el infeliz ve a su gente amontonada en una sólida covacha de extramuros; tiene mujer y tres hijos; todos se debaten en la más negra miseria. No hay platos; comen por turno. Tres sillas cojas y un lecho defectuoso decoran la habitación... Yo conocí a este hombre cuidadoso, limpiamente vestido... Hoy se hace la ropa con guinapos de tela de saco viejo... Puede ofrecerle algunos sacos envases de harina, de los que para tales casos teníamos en la Misión Nansen... Los aceptó sollozando... Aquellos sacos le sirvieron para mejorar la indumentaria de los suyos y la propia.

En aquel hogar no se comía carne; ¡caro lujo!—sino una vez por semana.

La leche era un refinamiento inasequible para aquellos pobres niños... Una papilla confeccionada con agua, acaso una sémola. El pan, muy raro vez... Le regalé un paquete de té. Hacía mucho tiempo que allí no se ingería sino una infusión de flor de acacia desecada...

Este espectáculo es el que habrían debido ver y conocer las Delegaciones obreras extranjeras en Rusia: el interior de estos chamizos infectos, en que hierve la miseria obrera bajo el régimen soviético.

Pero ya hemos dicho que hay que verlo todo al dictado y con la compañía de un guía interesado... Hay que conocer la lengua del país... Hay

que inspirar confianza a la población...

He hablado de Leónidas como hubiese podido hacerlo de millares de infelices obreros. El cerrajero Yanke K..., por ejemplo, empleado en la fábrica Axay, una de las más importantes entre sus fábricas de maquinaria agrícola de Rusia. Durante veinte años, durante su más tierna infancia, perteneció al personal obrero de la fábrica; pero los comunistas le despidieron brutalmente, y asimismo por haber sido menchevique. Aunque ha manifestado renegar de sus antecedentes, nadie le recibe, y va de puerta en puerta para malcomer, en demanda de reparaciones y composturas...

El obrero «dictador» se queja.—Pablo K... es un obrero, conocido mio, que trabaja en la fábrica de cigarrillos del Don «Asmolov», nacionalizada y rebautizada con el nombre de Rosa Luxemburgo. Nuestras relaciones datan de 1911. Hace poco me contaba: «Gano unos setecientos francos mensuales (58 rublos tschevontz). Pero el día de cobro me ofrecen, al presentarme en la Caja, una lista interminable de descuentos. La cotización para la Unión Profesional, la suscripción forzosa a determinados periódicos... Se me hace abonar medio rublo con destino a la «Avokhim» (Sociedad para el desarrollo de la defensa química y aérea de la U. R. S. S.). Me quitan 40 kopecks en provecho de la Mopr —soorro rojo internacional—; otro tanto para los obreros parados de Inglaterra; otro tanto, aún, para sostenimiento del Comité de la fábrica, etcétera... Y cuando he pagado todos estos descuentos, vengo a cobrar, en resumen, de 40 a 50 rublos...

La menor protesta, la más insignificante broma a propósito de esos diarios que nadie lee, de esos parados de la industria extranjera, de la «Avokhim», serán causa de inmediato despido; acaso de encarcelamiento. Tres compañeros míos han sufrido de ese rigor, se les despidió, y la cédula comunista del establecimiento circuló las órdenes necesarias para que aquellos desdichados no pudieran encontrar trabajo en parte alguna. Hay, pues, que guardar silencio; cobra uno sus 40 rublos soviéticos... ¿Qué se puede comprar con ese dinero? Los precios ahn triplicado, han quintuplicado sus cifras. Hubo un tiempo en que yo ganaba 65 rublos, que percibía íntegros... ¡La edad de oro precomunista! Se vivía barato. Una libra de pan blanco (400 gramos) costaba tres kopecks... Hoy cuesta 10 y 11. El pan negro, seis. Con veinte kopecks comprábase una libra de mantquilla. Hoy cuesta un rublo. De la ropa, vale más no hablar... ¡Es inaccesible! ¿Cómo vivir, entonces, con mis buenos 40 rublos? Nuestra existencia, la existencia obrera en Rusia, es infernal... ¡Vaya al diablo el decanado «poder obrero», en cuyas manos agonizamos los trabajadores!... ¡Y que se atreva a decirnos que trabajan por nosotros, para el pobre proletario!...

Se nos decía, cuando se nos necesitaba, en el instante de la revolución: «Viviréis como los burgueses, y en sus palacios... ¡Todo ha de ser vuestro!...

¡Valientes palacios nos han asignado!... Diez rublos pagaba yo de alquiler, sin más gasto. Hoy me pagan...

(Continuad.)

### Vitoria hace veinticinco años

Noticias publicadas por HERALDO ALAVES el 22 de agosto de 1906

Como los sucesos de Bilbao empeoraran, se mandó desde Vitoria más tropas, pues salió otro escuadrón de caballería la noche anterior. A las seis de la mañana marchó en tren especial una batería de Artillería y por la tarde un batallón del regimiento de Cuenca.

—Por falta de número de concejales no hubo sesión.

—Ante el jefe de la Guardia municipal se presentó un sujeto transeunte herido por un compañero suyo, robándole además 250 pesetas que llevaba en un portamonedas.

—Fueron detenidas dos mujeres por armar un gran escándalo.

—En el monte de Ullivarri y punto denominado «Subero» se quemaron varios árboles y 34 hectáreas de monte bajo.

—A la edad de 22 años falleció una hija del contratista de obras y concejal del Ayuntamiento don Ambrosio San Vicente, llamada Angeles.

—El presidente del Consejo de Ministros pasó con su esposa y personal de servicio con dirección a San Sebastián.

### Géneros de punto

Calcetines de hombre de todas clases, en fantasía, en seda 65 céntimos el par y en algodón 35 céntimos.

Medias y calcetines de niño desde 10 céntimos el par.

Medias de seda natural 5 pesetas, artificial 50 céntimos.

Medias con espiga seda Renberg, su valor en toda España 5 pts., esta casa las vende a 2'95 pts. Por no fabricar los suficientes para atender a la numerosa clientela, solo vendemos un par a cada persona.

Vendamos a estos precios por tener fabricación propia, y garantizamos los géneros que son sin taras y de buen resultado.

No confundir la casa y fijarse bien. El mejor surtido en medias y calcetines de todas clases.

Tiene usted el deber de no malgastar su dinero.

### Los Catalanes

GENERAL ALAVA, 2.—VITORIA

### “El Rápido”

GRANDES TALLERES DE REPARACIÓN DE CALZADO

**El Rápido.** Hace las medias suelas y tacones en una hora.

**El Rápido.** Hace toda clase de arreglos de goma.

Roja, negra y crepe (tocino).

**El Rápido.** Hace toda clase de calzado a la medida.

Especialidad en pies defectuosos

**El Rápido.** Pinta los calzados, botas, zuecos, etc., en 20 colores distintos.

**El Rápido.** Tiene a la venta CREMAS, cordones, gomas, plantillas, Phillips, etc.,

SAN PRUDENCIO, 35 (Esquina a Fueros)

SUCURSAL: Portal del Rey, n.º 8



Larramendi Hnos. ofticos especialistas

Data, 9.—VITORIA

Talleres mecánicos movidos eléctricamente. Las recetas de los señores médicos oculistas son ejecutadas con toda exactitud. Graduación de la vista gratis. Óptica fina en general. Gafas y lentes de todas clases, gemelos, cristales, lupas, monturas, estuches accesorios y reparaciones.

### Discos parlantes

SIEMPRE NOVEDADES

Llame Vd. al 1853 y pida una audición de discos escogidos

Música clásica, Opera, Zarzuela, Películas sonoras, Charles, Fox, Valses, Montañeses, Txisularis, Coreados, etc.

Obras completas: «MARINA», «CABALLERIA RUSTICANA», «MOLINOS DE VIENTO», «EL REY QUE RABIO», «MARUXA», etcétera.

Gramófonos, gramolas. Tipo maleta gran sonoridad, precios de propaganda. Maletas porta discos desde seis pesetas.

Agencia de

LA VOZ DE SU AMO

ODEÓN - GOLYDOR

Discos REGAL



Casa SANMARTIN

ALMACÉN DE MÚSICA

PLAZA NUEVA, 32

FLORIDA, 23 La Bolsa ARCA, 13

Teléfono número 1134

Vajillas. Cristalerías.

Objetos para regalos.

Persianas. Hules.

Linoleum y Congoleum.

### “La Exportadora”

Fábrica de lunas, espejos, marcos y molduras, de SEBASTIAN RICARDO ARANEGUI, Vitoria.

Lunas en blanco y plateadas de grandes dimensiones, para escaparates, cafés y demás.—Lunas biseladas y grabadas.—Bandas biseladas.—Lunas de segunda, finas y ordinarias.—Espejos de todas clases.—Marcos con cromos y oleografías.—Molduras.—Vidrios negros impresos y de colores.—Vidrios del país y del extranjero.

# HERNIA GACETILLAS

Herniados: Pueden poner término a sus padecimientos con la aplicación de los renombrados Aparatos “Tropical” que son impermeables al agua y al sudor, lavables, fuertes y duraderos, adaptados por millares de herniados desesperados, realizan cada día prodigios, y procuran a todos los que los adoptan la seguridad, la salud, la perfecta y absoluta contención y la disminución progresiva de todas las Hernias, hemos tenido éxito en casos que otros han fallado, prueben nuestro método que les dará entera satisfacción

### Aparatos Ortopédicos

Para corregir todos los Desviaciones de Pies y Piernas, Tumores Blancos en las Articulaciones; Parálisis Infantil, Coxalgia, Deformados, Jarobados, Corsos Ortopédicos reformatores de la Escoliosis, Mal de Pott, Desviaciones de la Columna Vertebral, Amputados, Brazos y Piernas Artificiales, úmulas, erecciones; Calzados Ortopédicos y Aparatos Especiales para Piernas Cortas; Fajas Anatómicas para Señoras y Caballeros hechas rigurosamente a la medida, para Operados de Apéndice, Hernias, Riñón Móvil, Evenciones, Embarazos, Matriz, Obesidad, Aparatos especiales para Hernias.

## SORDOS

Fuera todas nuestras pararas, que producen ruidos, zumbidos, etc. Alivio inmediato y reeducación de los oídos por los famosos aparatos especiales de Mr. Arce que gradúa y adapta a cada caso de sordera el aparato adecuado que hace oír en el acto a todos los sordos.

ADVERTENCIA: Vista la afluencia de clientes, es prudente no esperar a última hora

Veán con toda CONFIANZA al Reputado ORTOPEDICO DE PARIS, SR. ARCE, que recibirá PERSONALMENTE en las siguientes poblaciones:

BILBAO: Hotel Inglaterra, lunes 24 y martes 25 agosto.

VITORIA: HOTEL FRANCIA, (Dato, 45), Miércoles 25 y Jueves 27 agosto.

MIRANDA: Hotel Trocóniz, viernes 28.

SANTO DOMINGO: Hotel Comercio, sábado 29.

HARO: Hotel Adela, domingo 30.

LOGROÑO: Grand-Hotel, lunes 31.

PAMPLONA: Hotel Perla, martes 1 y miércoles 2 septiembre.

Precios sin competencia

ARCE: A. el Sabio, 9. ALICANTE

EL CONCIERTO DE MAÑANA.—Programa de las obras que interpretará la Banda Municipal mañana domingo, de doce a una, en la Florida.

- 1.ª «Amades Alabau», pasodoble.—Texidor.
- 2.ª «El capricho de las damas», selección.—Foglietti.
- 3.ª «Pan y toros», fantasía.—Barbieri.
- 4.ª «Alegrías del vivac», selección.—Marquina.

Por la tarde bailables de seis y media a ocho.

LA HORMIGA DE ORO.—Acabamos de recibir el número 34 (Año XLVIII) de la veterana ilustración católica «La Hormiga de Oro», de cuyo interesante sumario destacan, entre otros, los siguientes artículos literarios e históricos: «Casos y cosas: El instinto»; «Antigüedad de las tarjetas»; «Llevemos a los niños a los parques»; «Cultura religiosa: Doctor, reformador y agricultor»; «Conformidad» (drama rural); «Por tierras de Cataluña: El monasterio benedictino de Santa María de Gualter»; «Mirada retrospectiva: Los parlamentarios católicos», etc.

Abundante información gráfica que reproduce los acontecimientos más importantes de la semana. Publica, además, las acostumbradas secciones de Entretenimientos, Ajedrez, Página humorística, Correo del Curioso, Notas bibliográficas, etc.

FARMACIAS DE TURNO.—Mañana, domingo, quedarán de guardia las siguientes: La del señor GUINEA, Postas, 6, y la del señor MONTEJO, Independencia, 5.

Estas mismas farmacias quedarán de guardia de ocho y media noche a ocho y media mañana, solamente para el despacho de recetas firmadas por facultativos.

REGISTRO CIVIL.—El facilitado en el día de hoy, por el Juzgado Municipal, es el siguiente: Nacimientos: un varón y dos hembras.

Defunciones: Vicente Betolaza y Martínez de Arrieta, 79 años, viudo, pueblo de Amárita.

Radio-escuchas que horas y horas Al aparato has pasado Y por no pescar la onda A veces te has sofocado, En los intervalos bebe «San Roque Jerez Quinado».

Gran aperitivo, poderoso tónico reconstituyente. — Propietario: TEJADA Y COMPANIA (Sucesor) ARETA (Alava)

SERVICIO METEOROLOGICO.—Los partes del observatorio del Instituto, acusan:

A las ocho de la mañana: Presión atmosférica, 716.1. Termómetro seco del psicrómetro, 14.2.

Termómetro húmedo, 12.6. Humedad, 82.

Temperatura máxima, 21.4. Temperatura mínima, 11.8.

Agua en las últimas veinticuatro horas, inapreciable.

Estado del cielo, nuboso. Viento, calma N.

A las dos de la tarde:

Presión atmosférica, 714.8. Termómetro seco, 22.

Termómetro húmedo, 15.2. Humedad, 44.

Estado del cielo, cubierto. Viento, calma NE.

# Nettosol

Tesoro del vestuario y producto maravilloso para limpiar en pocos minutos toda clase de manchas en Trajes, Sombreros, Guantes, Corbatas, Tapetes de mesa y de billar, Sotanas y Manteos. Hace desaparecer manchas de Grasa, Vela, Mantequilla, Pintura, Barniz, Brea, etc. Frascos a 2 y 4 pts. De venta en Droguerías, Perfumerías, Mercenías y Bazares Comprando una vez se adopta para toda la vida

Pedia JARABE SALUD para evitar imitaciones. Las madres lo toman y los hijos lo aprovechan.

¡Madres, evitad a vuestros hijos el raquitismo.

La salud, robustez y crecimiento normal de vuestros pequeños bebés se hallará asegurada si tomáis durante la crianza del niño el tónico reconstituyente que nutre la sangre y multiplica las energías: el Jarabe de HIPOFOSFITOS SALUD

Cerca de medio siglo de éxito creciente. No se vende a granel. Aprobado por la Real Academia de Medicina.

Armería Casa Zulaica Vajillas Cristalería Juguetería

Os ofrece: Vajillas de las mejores marcas extranjeras. Baterías completas de cocina en loza y porcelana. Gran variedad en cristalería. Cubiertos de alpaca y plateados. Cuchillería de mesa y cocina. Aparatos de luz en los modelos más modernos. Completo surtido de piel, en pitilleras, monederos y bolsos para señora.

Todo a precios increíbles

Consulten y se convencerán

Independencia, 8 Teléfono 963 X

## “ROYAL”

Compañía Inglesa de Seguros fundada en Liverpool el año 1845 Establecida legalmente en España por decreto del Gobierno de 1.º de octubre de 1873

Extracto del balance mundial correspondiente al ejercicio de 1928. Para todas las ramas: Capital suscrito, 5.599.430 libras esterlinas; capital desembolsado, 2.799.715; fondos totales, 39.704.760; primas, deducidas las de reaseguros cedidos, 15.095.234. (La libra esterlina se cotizó en la Bolsa de Madrid, en 2 agosto 1929 al cambio de 33,23).

Extracto del balance correspondiente a las operaciones españolas para la rama de incendios, única que opera en España. Capital suscrito y capital desembolsado.—No existen cantidades españolas para España, por no disponer, ni los Estatutos de la Compañía, ni las leyes españolas. Fondos. Héllense situados en España. En la Caja General de Depósitos invertidos en Valores Públicos del Estado Español, 26.262.500 pesetas.—En Entidad Bancaria e Invertidos en Valores Públicos del Estado Español 260.728.88 pesetas.—Primas, deducidas las de reaseguros cedidos, 1.214.401.00 pesetas

Los siniestros se pagarán en VITORIA

MORE. Francia, 36. Teléfono 887. VITORIA

Autorizada la publicación de este anuncio por la Dirección General de Previsión y Corporaciones en 2 de agosto de 1929.

## SEÑORAS

- Ahórrense dinero -

La antigua Casa Atauri acaba de recibir inmenso surtido en confecciones de señora y niño a precios ruinosos. Trajes de caballeros de estambre a precios como nadie.

NO CONFUNDIRSE

Plaza de la Virgen Blanca, núm. 2

## M. MUÑOZ - Sastre

Inmenso surtido en trajes a precios rebajados. Trincheras, gabanes de verano. Pantalonería en toda clase de calidades. Grandes existencias.

Esta casa hace los encargos dentro de la semana.

General Alava, 9.—Vitoria

BREED SIDRA DEL GAITERO.

# LA AMUEBLADORA VITORIANA

## MUEBLES DE LUJO

El mayor surtido  
en clases, gustos y estilos

## MUEBLES ECONOMICOS

Grandes existencias  
y precios sin competencia

Visite Vd. las exposiciones interiores de

# La Amuebladora Vitoriana

## Manuel Alonso

Independencia, 3

VITORIA

Teléfono núm. 547

### Crónica religiosa

#### CALENDARIO PARA MAÑANA

Día 23. Domingo XIII después de Pentecostés.—Santos Felipe Benicó, confesor; Quiriaco, obispo; Máximo, presbítero; Arquilao, diácono; Restituto, Donato, Valeriano, Fructuosa, mártires.

La Dominica pasada nos proponía la Iglesia al piadoso Samaritano como dechado de caridad para con nuestros prójimos; en este día nos muestra en la persona de otro samaritano el agradecimiento que debemos al divino Salvador por las innumerables mercedes que de El hemos recibido.

Mientras caminaba junto a las fronteras de Samaria, le salen al encuentro diez leprosos. Nueve de ellos eran galileos o judíos, el otro samaritano.

Curados milagrosamente, los nueve judíos siguieron su camino a Jerusalén; el samaritano quiso dar antes las gracias a Jesús. Y «volvió—dice el Evangelio—engrandeciendo con grandes voces a Dios», y en llegando a Jesús, «cayó sobre su rostro ante los pies de El, dándole gracias».

Entonces mostró Jesús su extrañeza por la falta de los nueve judíos, y preguntó al samaritano: «¿Por ventura no fueron sanados los diez? Pues los otros nueve ¿dónde están?»

#### ADORACION NOCTURNA

En la Capilla de PP. Jesuitas celebrará esta noche su Vigilia mensual el turno 4.º «Coena Domini».

Se expondrá Su Divina Majestad a las diez, teniendo la Misa a las cuatro de la mañana.

#### EN SAN PEDRO

Como final del solemne Triduo que se viene celebrando en esta iglesia, mañana, a las ocho, Misa de Comunión general.

Por la tarde, a las siete, Exposición de Su Divina Majestad y el

ejercicio final del triduo, predicando el R. P. Ignacio G. Menéndez Reigada, Dominicano.

A continuación, bendición con el Santísimo.

#### EN LAS SALESAS

Novena en honor de Santa Juana Francisca de Chantal, a las cinco y media de la tarde con Exposición de Su Divina Majestad.

#### EN SAN VICENTE

La función de la Milagrosa se celebrará mañana domingo, cuarto de mes.

Por la mañana a las ocho, Misa de Comunión general aplicada por los asociados vivos y difuntos.

Por la tarde, a las 7, se rezará el Santo Rosario, visita a la Virgen Milagrosa, plática que hará el señor Director, Exposición de S. D. M., Estación, Bendición y Reserva, terminándose con la Salve popular.

#### HORA SANTA

En el presente mes se hará el Ejercicio diario de la HORA SANTA en las iglesias que a continuación se expresan:

DOMINGOS a las cinco de la tarde en la iglesia de las Oblatas.

DOMINGOS en la Parroquia de San Vicente a las siete.

LUNES en la Parroquia de San Pedro, a las siete.

MARTES a las siete, en la iglesia de San Antonio.

MIÉRCOLES a las siete en la iglesia de los PP. Carmelitas.

JUEVES a las cinco y media en la iglesia del Servicio Doméstico.

JUEVES EUCARISTICOS en las Parroquias de San Miguel y de San Pedro.

VIERNES a las seis y media en la iglesia de las Brigiditas.

VIERNES a las siete en la Parroquia de San Miguel primer y tercer viernes de mes.

VIERNES a las siete y media en la iglesia de los PP. Jesuitas segundo y cuarto viernes de mes.

SABADOS a las siete y media en la Parroquia de San Miguel.

### Muebles - AZPIAZU H.ºS

Escritores Americanos

Gran variedad en Inmejorables condiciones  
San Prudencio, 32 y 23 VITORIA

#### Caja Provincial de Ahorros y Préstamos de Alava CON LA GARANTIA DE LA EXCMA. DIPUTACION

SUBCENTRAL - VITORIA - DATO, 2, bajo.

SUCURSALES en Amurrio, Alegria, Aramayona, Araya, Arceniega, Berantevilla, Eleiego, Espejo, Izarra, Labastida, Laguardia, Llodio, Maestu, Murguía, Oyón, Peñacerrada, Salinas de Añana, Salvatierra, Santa Cruz de Campezo, San Vicente Arana, Villanueva de Valdegovía, Villarreal.

IMPOSICIONES en Libretas ordinarias 3,75 %  
IMPOSICIONES en Libretas privilegiadas 4,25 %

Esta Entidad invierte preferentemente su capital en préstamos a los pueblos y fomento de la cultura y riqueza de la Provincia.

### Productos químicos y abonos minerales

FABRICAS EN VIZCAYA: (Zuazo, Luchana, Elorrieta y Gurrubay), OVIEDO (La Monjoya), MADRID, SEVILLA (El Empalme), CARTAGENA, BARCELONA (Badalona), MALAGA, CACERES (Aldea Moret), LISBOA (Trafaria).

Acido Sulfúrico.—Acido Sulfúrico Anhidro.—Acido Nítrico.—Acido Clorhídrico.—Glicerina.—Nitratos.—Sulfato Amónico.—Sales de Potasa.

#### LOS PEDIDOS EN

BILBAO «Sociedad Anónima ESPAÑOLA DE LA DINAMITA», Apartado n.º 157.—MADRID a Unión Española de Explosivos», Apartado n.º 66.—OVIEDO a «S. A. Santa Bárbara», Apartado número 31.—SERVICIO AGRONÓMICO: Laboratorio para el análisis de las tierras.—Abonos para todos los cultivos y adecuados a todos los terrenos.

### Maderas-Machihembrados Rafael Retana

Hijo de J. Retana

Teléfonos 509, FLORIDA (cerca a la Plaza de Toros)  
374 - SERVICIO A DOMICILIO -

### Anuncios por palabras

15 palabras 0'50; cada una más 0'05. Los informes en el periódico aumentan 0'25 por día, excepto las ofertas de colocación o alquiler de casas que se cobrarán a 0'50

SE VENDEN: Mesa comedor, nogal macizo, tallada, muy amplia; aparador, seis sillas, armario y otros muebles.—Florida, 25, 2.º

ARRIENDO. En el sitio más céntrico se alquila un piso con baño y calefacción. También se alquila entresuelo propio para oficina. Informarán en esta Administración.

SE ALQUILA hotel, calle del Batán, núm. 5. Informarán, Herrería, 1, 1.º

SE ARRIENDA, en el Prado, chalet amueblado con garage y huerta. Informarán en esta Administración, 1452.

SE VENDE la casa número 88 de la calle Correría, desalquilada. Lo mismo se cederá por pisos. Facilidades pago. Informes en la misma, José Hurrealde.

COMPRARIA casa en sitio céntrico. Ofertas a L. García, San Prudencio, 22, 2.º

SE VENDE comedor caoba, en buenas condiciones. Informarán en esta Administración.

SE VENDE un automóvil Citroen, 10 HP, cerrado, un Fiat 501, un Bugatti 10 HP, un Citroen 5 HP, cerrado y un Citroen 5 HP, abierto. Informes, GARAGE LA UNION, Fuegos, 31.

VENDO Renault conducción interior. Toda prueba, económico. Informes, Urrutia cereales o pueblo Elburgo, señor Jáuregui.

#### EONOGRAFOS

Fábrica de postátiles y de bocina. Accesorios de todas clases y reparaciones.

M. LAHIDALGA.  
Pintorería, 24



PERDIDA de unas gafas, desde San Francisco a Florida por Dato. Se ruega entreguen a su dueña. Informarán esta Administración.

HALLAZGO de un portamonedas conteniendo dinero. Razon en esta Administración.

JULIA FERNANDEZ, camisera, Postas, 29-3.º, ex-oficiala de S. Bustindui, de Bilbao.

TAPICERO. Se hacen arreglos y toda clase de trabajos de tapicería. Informarán Callejón de Cachán, n.º 3, 1.º

SE HACEN, TAINICAS, incrustación y realce, a 0,20, 0,25 y 30 cts. metro. San Prudencio, 35, 2.º derecha

JABON CHIMBO. El mejor de todos los jabones por los componentes de su fabricación y su esmerada elaboración. El más económico, no sólo por ser el que más dura, sino porque no estropea ni quema objetos lavados con él. Pedido en todas partes, exigiendo la marca estampada en cada trozo. Trozo de 500 a 250 gramos, respectivamente.

### Academia Vadillo

Clases prácticas de Contabilidad por Partida Doble, Cálculo Mercantil, Correspondencia, Legislación y Mecanografía.

Enseñanza por procedimientos modernos y muy rápidos.

Se admiten señoritas.

PLAZA NUEVA, 10, 2.º

### SEGUROS

de responsabilidad civil e incendio para automóviles :—: Colectivos contra accidentes :—: Individuales :—: Nadie con más garantías ni más económicos que

La Vasco-Navarra

DELEGADO PARA ALAVA  
ANTONIO VINOS Y DE SANTOS

El mejor Purgante-Laxante

AGUAS  
MINERALES  
NATURALES DE

# CARABAÑA

Proprietarios: Hijos de R. J. Chávarri. Leñad, 12.-MADRID.

Purgantes  
Depurativas  
Antibiliosas  
Antiherpéticas

# Cosas raras que le pasan a Alcalá Zamora y unas manifestaciones de éste

MADRID.— Los periodistas se acercaron anoche al Presidente del Consejo y le preguntaron si había acordado algo el Gobierno en relación con las enmiendas al dictamen de responsabilidades. Alcalá Zamora contestó:

—Hoy me han ocurrido cosas que tienen mucha gracia, y esto es por lo obsesionado que estoy.

Esta mañana iba con la obsesión de la política interior, y al salir del Ministerio de Estado vi que los periodistas tenían la misma obsesión. Me preguntaron por la política interior cuando lo que allí había ocurrido era la conferencia con el Nuncio, todo política exterior. Ahora me ha ocurrido lo mismo. Me hablan ustedes de enmiendas, y yo les iba a contestar acerca de la conversación con los diputados catalanes sobre las enmiendas del Estatuto. Me parece que esto tiene más importancia que esas pequeñeces. Yo al menos concedo al Estatuto de Cataluña y a la Constitución mucho más relieve, desde luego respetando los gustos del gran público.

Y después dijo:

—Hoy es un día que me han sucedido cosas raras. Al ir al Ministerio de Estado, he tenido el primer accidente de automóvil desde que soy presidente, y tuve que seguir en otro coche. He recibido bastantes cartas de personas muy respetables y alejadas de mí con felicitaciones de una efusión extraordinaria por mi acto y discurso de ayer. Las contestaré y las he agradecido a todos, como la actitud de ayer de los señores Sánchez Guerra, Castrovido y otros. Pero ahora quiero dar una contestación general: Quien no sienta dispuesto a arriesgar en todo momento la popularidad, la ambición, el éxito del instante y la injusticia presente, que no se dedique a gobernar, sino a medrar, que es oficio diferente, aunque muchos lo confundan. Revelación de un pequeño secreto: Si se supiera la inmensa satisfacción, el placer sin igual que proporcionan esas jugadas, dejaríamos de ser pocos los que nos atreviéramos a hacerlas.

Rectificación de hechos: La solidaridad del Gobierno conmigo no es posterior al discurso, sino muy anterior al mismo, porque cumplí acuerdo de Gobierno. Fué el quinto designado para intervenir, porque antes se pensó en cuatro ministros, haciéndose la indi-

cación por este orden: De los Ríos el primero, y con más insistencia; luego Domingo, Lerroux y Azaña; pero por diferentes motivos todos atendibles y atendidos, se entendió que debía ser yo quien interviniese, y se me encargó con tal insistencia que contra todos mis deseos accedí, previa comunicación en el antedespacho de la Cámara con representaciones de todas las tendencias que integran el Gobierno, de las soluciones que iba a propugnar. Por consiguiente, nada más inexacto que mi deseo de intervenir, aunque ello me haya proporcionado una de las mayores satisfacciones de mi vida.

Rectificación a algunas informaciones que juzgo totalmente fallas de fundamento después de lo que acabo de decir.

Se ha dicho por parte de la Prensa que algún ministro habló de mi suicidio. Ello es absurdo. Por lo que he dicho de solidaridad constante y total del Gobierno, porque no me suicidé aunque me arriesgara; pero, en fin, aun de haber sido exacta la frase, ello me habría dolido como expresión de afecto explicable en la precipitación de las muertes súbitas, muy diferentes de la muerte privada o ministerial por consunción, en la cual lo lento de la agonía permite meditar, y lo triste de ella motiva piedad.

—¿El Gobierno sigue?  
—El Gobierno bueno, a Dios gracias.

## «Sdad Automóviles La Unión»

Mañana domingo, día 23, saldrá de esta un coche Saurer para Bilbao, con billetes de ida y vuelta.  
Salida de Vitoria, 8,30 mañana y de Bilbao 9 noche.

Precios	
Delantera	11 ptas.
Berlina	10 »
Interior	9 »
Banqueta	6 »
Despacho de billetes, Postas, 33.	

## A precios muy económicos

Se venden materiales de inmejorable calidad procedente de: derribo: balcones, barandillas, ladrillo, teja, piedra de sillería y madera de roble, etc. etc.

Dirigirse Oficinas «Eguinoá Hermanos» en obras para la Caja de Ahorros.—Vitoria.

# Ayer tarde en San Pedro Triduo al Amor Misericordioso de Jesús

Un hermano de hábito de los gloriosos vitorianos Fr. Francisco de Vitoria y Fr. Tomás de Zumárraga que se venera en la misma parroquia de San Pedro, subió, ayer tarde, al púlpito de San Pedro, en la función que se celebraba para inaugurar, en Vitoria, la devota imagen del Amor Misericordioso de Jesús, diciendo, a la vez, por los apremiantes necesidades de nuestra Patria.

Es el reverendo P. Menéndez Reigada, O. P., profesor de Teología en Salamanca y director de la revista «La vida sobrenatural».

A las siete dio comienzo el acto, con el templo y sus capillas llenas de público.

En el presbiterio, bajo dosel, se veía el fervoroso cuadro de el Amor Misericordioso de Jesús, rodeado de flores y luces.

Expuesto el Santísimo, y rezado que fué el Santo Rosario seguido de tiernas súplicas al Amor Misericordioso.

## Carboneros

La Sociedad Cooperativa de Funcionarios «La Esperanza», abre un concurso para el suministro de toda clase de combustible a sus asociados, bajo las bases que se hallan de manifiesto en las Oficinas de la Sociedad, Moraza, 19.

Las ofertas se admiten hasta el día 31 del actual a las doce de su mañana.

Vitoria a 17 de agosto de 1931.—El Presidente, José Bravo.

cordioso, tuvo el docto dominico salmantino su magnífica lección sobre aquella frase del Aguilá de Patmos: «Deus est charitas». «Dios es amor» y amor misericordioso respecto de la humanidad.

Su exordio nos trajo a la memoria aquella frase del más elocuente de nuestros oradores que decía parecía existir en el Cielo una como grande hoguera de la que Dios, Providencia Paternal, en cada siglo, deja caer un asecua que ilumina y enciende al mundo desorientado y yerto.

Providencias fueron en sus tiempos, y aun ahora, el Santo Rosario de Santo Domingo y el cordón de San Francisco, para elevar el mundo corrompido a una mayor santidad y pureza de costumbres.

Y en nuestros días, dice el Padre Menéndez y Reigada, Dios, siempre Providente, quiere llamar la atención de los hombres sobre su grande Amor Misericordioso, tantas veces, ya antes, probado, sobre todo, en sus grandes obras de amor misericordioso: la Redención y la Eucaristía.

Los fieles siguieron con grande atención la fervorosa y aseguile disertación del P. Menéndez y Reigada, meditando sobre el amor de Dios que se inclina a remediar nuestras miserias.

Sigue, esta noche el docto dominico exponiendo este tema dulcísimo y oportunísimo sobre todo para estos desgraciados momentos, para levantar al amor de Dios amante a esta sociedad de hoy desconfiada de los hombres e indiferente para con Dios.

# Información general

## El movimiento de tropas obedece, simplemente, a las maniobras que van a realizarse

### Se han suprimido sus temporalidades al Cardenal Segura y al Obispo de Vitoria

El por qué de la suspensión de periódicos en Bilbao, San Sebastián y Pamplona. El crucero «Libertad» a Bilbao. En el Norte—dice el señor Azaña—no hay más que partidas de mus

### MADRID

#### «El Debate» protesta

MADRID.—«El Debate», comandando la clausura de periódicos en Bilbao y San Sebastián, dice que no puede pasar sin su protesta la suspensión de unos periódicos que representan un importante sector de opinión.

El pretexto para esta medida arbitraria se supone basado en una campaña de sedición y no conculada, y el Gobierno se decide a implantarla en varios periódicos por temores infundados.

No niega al Gobierno la conveniencia de adoptar las medidas de rigor que considere oportunas, pero siempre dentro de la ley. Y la ley vigente no autoriza para suspender los diarios.

Si hay algún escrito excitando a la rebelión, denúnciese ante los Tribunales; y si en la ley no hay medidas para la sanción necesaria, que se modifique la ley; pero en el Parlamento.

El Gobierno ha preferido seguir como camino más fácil la suspensión de los periódicos, saliéndose fuera de la ley, y esto puede ser funesto.

¿Con qué autoridad pueden exigirse responsabilidades?

#### Sobre responsabilidades

«El Liberal», recordando el desastre de la Comandancia de Melilla, expone que entonces levantó la bandera de las responsabilidades, y añade que en el debate parlamentario no hubo turno para impugnaciones del criterio que Sánchez Román y otras figuras del Parlamento sean contrarias a que se depuren los hechos constitutivos de delito.

¿Que hay responsabilidades de gestión? Venga la acusación oportuna, pero no se hable de impunitismos que no existen.

#### Manifestaciones del ministro de la Guerra

El ministro de la Guerra recibió esta mañana a los periodistas que le pidieron que ampliara algo de lo que ya se ha dicho respecto a la comida celebrada para conmemorar el Pacto de San Sebastián, y el señor Azaña contestó que todo cuanto él pudiera decir ya era conocido.

Confirmó después la llegada a Madrid del Alto Comisario de España en Marruecos y añadió que todavía no le había visitado.

Un periodista le preguntó si era exacto que en el Norte había alguna efervescencia, y el ministro contestó:

—No estoy enterado de nada. ¿A qué se refieren ustedes?

—Al levantamiento de partidas, replicó un periodista.

—Allí—contestó humorísticamente el señor Azaña—no hay más que partidas de mus.

Respecto a preparaciones de fuerzas militares dijo que obedecen a un plan preconcebido para el próximo mes, señalando para celebrar maniobras militares, excepto en Andalucía, donde los calores son muy excesivos. Precisamente esta noche sale para El Garama un batallón, y en Navarra se reunirán dos medias brigadas, compuestas de ocho batallones, para realizar ejercicios, todo ello previsto en el Reglamento y en el Presupuesto.

### El día del Presidente

El Presidente del Consejo no acudió a su despacho por haber marchado a Miraflores de la Sierra.

El subsecretario conversó con los periodistas y dijo que el señor Alcalá Zamora regresaría a las cinco de la tarde y presidiría el Consejo de Ministros.

A la reunión no asistirán los señores Largo Caballero ni el señor Lerroux; el primero por hallarse enfermo.

### A recibir al Alto Comisario

El subsecretario de la Presidencia acudió esta mañana a la estación del Mediodía para recibir al Alto Comisario señor López Ferrer.

### A Deva

El subsecretario del Ministerio de la Gobernación señor Ossorio y Floriz ha salido para Deva.

### Habla el señor De los Ríos

El ministro de Justicia, refiriéndose al actual momento político dijo:

—Los términos en que colocó la cuestión el señor Sánchez Román son irreprochables, no solamente en el aspecto jurídico sino en lo eficaz para hacer efectivas las responsabilidades.

Los términos en que se puede articular la réplica del jefe del Gobierno los considero de tal amplitud que ni una sola de las responsabilidades dejará de ser sancionada.

### Las medidas adoptadas con los periódicos vasco-navarros se extenderán a otros, si es preciso

El señor Maura ha declarado que las medidas de rigor tomadas con los periódicos vasco-navarros se extenderán a otros de la extrema izquierda si con sus extremismos daban motivo para ello.

### Las familias vascas en defensa de sus parientes religiosos

BILBAO.—Con el nombre de «Asociación defensora de los Religiosos vasco-navarros» se ha constituido una entidad que responde a la preocupación de los católicos vascos de no abandonar a sus parientes religiosos.

Reunidas en Bilbao las representaciones navarra, guipuzcoana, alavesa y vizcaína, han acordado que todas ellas formen la referida entidad, la cual queda domiciliada en Pamplona, donde radica la Junta directiva. Las demás Asociaciones hasta ahora constituidas, obrarán en adelante como delegaciones de la Asociación.

Se espera que todos los católicos vascos emparentados con religiosos envíen inmediatamente su adhesión a las señas que en cada capital se han designado: en Pamplona, Sarasate, 15, bajo (provisional); en San Sebastián, Embeltrán, 7 (provisional); en Vitoria, calle Postas, 48; y en Bilbao, Henao, 18, primero.

### Las temporalidades del Cardenal Segura y el Obispo de Vitoria

El ministro de Justicia dijo que había notificado oficialmente la suspensión de las temporalidades al Cardenal Segura y al Obispo de Vitoria.

Esto no implica mengua de otras atribuciones, honores ni distinciones, porque esa parte es una investidura que depende de Roma.

Dijo que por lo que respecta al Cardenal Segura tiene una especial condición como tal Cardenal y Primado; pero que en país como España no han tomado estado.

### La Prensa católica, según el señor De los Ríos

Refiriéndose a la Prensa católica, dijo el señor De los Ríos que venía publicando a grandes titulares noticias tendenciosas intentando vulnerar la ley.

Esos señores hacían burla de un derecho que decían invocar por considerarlo norma de su vivir pero que cuando no concordaba con sus aspiraciones olvidaban.

### El Gobierno defiende los supremos intereses del país

Añadió que el documento hallado al Vicario General de la Diócesis de Vitoria se publicará y que si no se hace ahora es porque se considera inoportuno.

Negó que se hubiera dado un plazo al Nuncio para que se conteste a la nota del Gobierno.

### «El Siglo Futuro» abre una suscripción para pagar sus temporalidades al Cardenal y al Obispo de Vitoria

«El Siglo Futuro» publica hoy una exhortación a todos los católicos españoles diciendo que no se debe privar al Cardenal Primado y al Obispo de Vitoria de las temporalidades que les han sido suspendidas por el Gobierno y abre una suscripción para garantizar a dichos Prelados la percepción de dichas temporalidades.

### Un recado de Lerroux, que ha sido muy comentado

El ministro de Estado, señor Lerroux, ha enviado recado a los demás ministros diciéndoles que no podía asistir al Consejo de esta tarde por hallarse muy ocupado.

Al conocerse se han suscitado muchos comentarios.

### Comienza el Consejo de ministros

Regresó de Miraflores el señor Alcalá Zamora.

A las cinco y media se han reunido en Consejo los ministros. Hay expectation por conocer los asuntos que van a tratar.

### Nuevo Gobernador

Ha sido nombrado gobernador de Burgos el catedrático de la Universidad de Valladolid don Vicente Guillarte.

### No hubo conminaciones

El Nuncio de Su Santidad ha desmentido que en la entrevista celebrada con el Gobierno hubiera conminaciones por parte de éste.

Parece que el plazo dado al Vaticano es de cinco días.

### PROVINCIAS

#### Recogida de periódicos

PAMPLONA.—La Policía ha recogido las ediciones de los pequeños periódicos diarios de Navarra, «El Pensamiento Navarro» y «Tradición Navarra», que publicaron un documento firmado por las familias de los religiosos.

#### La suspensión de periódicos de Pamplona

El gobernador civil ha manifestado la suspensión de los periódicos «El Pensamiento Navarro», «La Tradición» y «Diario de Navarra».

Esta medida—dijo el gobernador—obedece a haber publicado dichos periódicos un suelo en que se da cuenta de una entrevista celebrada en Bilbao y en la que se acordó refundir en uno solo todos los organismos de tendencia religiosa residentes en Pamplona el organismo nuevo y refundido con el nombre de Asociación defensora de religiosos vasco-navarros.

#### Se suspende la manifestación en Covadonga

OVIEDO.—El gobernador civil ha prohibido la manifestación que se había proyectado en el Santuario de Covadonga para excitar a la minoría parlamentaria a combatir a la Constitución.

El gobernador ha manifestado que solo se permitirán las peregrinaciones.

#### Un buque de guerra a Bilbao

FERROL.—Según orden del Ministerio de Marina, esta mañana salió para Bilbao el crucero «Libertad».

Se desconoce la misión que lleva a la capital bilbaína.

#### El gobernador conferencia

BILBAO.—Esta mañana el Gobernador civil conferencia extensamente con los representantes de las fracciones republicanas.

Aunque de lo tratado no se ha facilitado ninguna referencia cabe presumir que los reunidos se ocuparon de los supuestos intentos de agitación a cargo de los elementos católicos.

Sin embargo la tranquilidad en Bilbao y la provincia es completa y no se perciben intentos de agitación.

#### Una representación de «La Tarde» marcha a Madrid

Esta tarde sale para Madrid una comisión integrada por representantes de la Redacción, Talleres y Administración de «La Tarde» para interesar del ministro la suspensión del acuerdo adoptado ayer, ya que dicho periódico ni es desafecto al régimen ni ha hecho campañas que justifiquen la suspensión de dicho diario.

#### Antonio Sáenz de Santa María

ABOGADO  
Dato, n.º 33. — Teléfono 1591

#### Cognac Osborne

000 - Veterano  
Puerto Santa María (Cádiz)

#### R. Llorente

GARGANTA, NARIZ Y OIDOS  
Consultas y operaciones desde el día 18 al 28 de agosto en

DATO, 7, 2.º Deha.  
De once a una y de cuatro a seis.

#### HERALDO ALAVES

se vende en BARCELONA por la Sociedad General Española de Librería, Kiosco Nuevo, Rambla del Centro, frente al Hotel Internacional.

Vasos y juego para colegiales - - - - -	—	Alianzas oro macizo desde 12 pesetas. Chapadas oro ley, 4'50. Sellos oro macizo, desde 16 pesetas (según su peso) - - -
Sellos chapados oro ley, desde ocho pesetas - - - - -	—	
6 cubiertos mesa, plata ley 40 gramos, 40 pesetas. Con peso 60 gramos, 58 pts. los 6 cubiertos. 6 cubiertos mesa, los de 22 pts. a 14	—	

**ISASIA**  
Joyería  
Dato, 24

Relojes pulsera, modelos preciosos, los de treinta y cinco pesetas a 22 - - - -
Despertadores, los de 14 pesetas a 9,50 - -